

14e rapport de la société biblique

Auteur(s) : Chastenay, Victorine de

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

3 Fichier(s)

Citer cette page

Chastenay, Victorine de, 14e rapport de la société biblique, 1820-05-19

Projet Chastenay ; projet EMAN, Thalim (CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Consulté le 14/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Chastenay/items/show/7089>

Copier

Présentation

Date1820-05-19

Date (calendrier grégorien)19 mai 1820

Mentions légalesFiche : projet Chastenay ; projet EMAN, Thalim (CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)

Information générales

LangueFrançais

SourceFRADCO_ESUP378_8_153

Nature du documentmanuscrit autographe

Informations éditoriales

PublicationInédit

DestinataireChastenay, Victorine (1771-1855)

Description & Analyse

Contributeur(s)Lémonon, Isabelle

Notice créée par [Maria Laura Cucciniello](#) Notice créée le 25/06/2024 Dernière

modification le 17/12/2024

Le 15. Mai 1820.

153

je viens de lire le 14. rapport de la Société biblique. - C'est d'ailleurs
 une œuvre si importante ! - je ne répéterai pas ici, ce que j'ai dit
 dans un journal du 11. et je me bornerai à des notes. - pour moi, je
 voudrais, si j'étais l'influence, faire imprimer en petit, et grand
 format, la Vulgate, et la Bible dans chaque chef lieu de Société
 pour servir de pierre de touche dans la suite, et de type inviolable.
 la Société de Saint Louis, en 1813. et le M. de Sennece pour
 l'édition. - je n'ai jusqu'à présent pu en faire grand. - cette
 Société l'instituteur en M. "protestante", celle de la Société de la
 plus de 17. en compte plus de 16. Sociétés en Angleterre. - plus de 17. en
 Amérique, et en Amérique. - je n'ai point compté celles de l'Europe.
 plus de 17. millions de bibles, ou testaments de
 bibles de la Continence, et d'autres de la Société.
 la correspondance des divers missionnaires envoyés en divers
 Stations, et aux extrémités du monde, et touchante de leur
 de l'enseignement, de l'édification, de la passion religieuse. -
 M. Wren envoyé à Paris; le duc de Richelieu, et son retour d'un
 la chapelle, la trinité avec distinction. -
 les saints en Allemagne, en Espagne, en Italie, et dans les colonies
 des testaments en hébreu. -
 C'est une Société si active et si grande la parole de Dieu, ne
 peut pas rester sans influence. - C'est une révolution morale
 qui se fait, et qui doit être salutaire. -
 les missionnaires de la Société visitent les prisons, les hôpitaux
 et répandent tout livre de lumière, et de consolation. - les bibles
 et les, ont reçu et accepté des bibles en 2. nombre - le Russe

à beaucoup de ces sociétés -- c'est un bonheur, car maint. il faut un
quel langage métamorphose l'écrit, on que l'écrit accable le langage. --
M. P. Staloffi, a introduit plusieurs livres dans son école --
le Danemark, la Suède, le norwège même, une des sociétés.
c'est la liberté, c'est la gazette qui se vend avec les évangiles.
Il y a des sociétés à Tobolsk, à Krasnoyarsk, à archangel etc
Il y en a, en géorgie etc les tartars lisent la bible
l'immense quantité de dialectes qu'on découvre. on en a beaucoup
on imprime, on confond toujours. on donne les testaments dans tous
Il y en a dans la langue des esquimaux, et dans plusieurs dialectes
d'amerique. -- Jamais on en a projeté; mais c'est une
difficulté que d'écrire ces langues toutes vocales juxtaposées avec
nos caractères européens. -- on croit cependant qu'on attend même les
tribus errantes dans leur langue, qu'on en a celles de l'évangile,
et nos sociétés, en effet, on toujours parlé aux nations dans
leur propre, et particulier idiome. --

à Athens il y a une société littéraire avec une bonne bibliothèque
comme société des biblios. — Il se publie à Vienne trois journaux nommés
en grec. — L'Étendard des Français, et y insère des notes sur les
Vieilles anglaises. — Les anglais songent à tout. —
Calcutta a sa société. — Dix traduct. ? en dix dialectes bon
à peu près publiés. on en grègera dix autres —
à Vienne, à une version Chingalito. —

les barbares ou une société d'hommes libres de couleur.
C'est un miracle des relations sociales, que l'existence de cette
bienfaisante société, mais je tiens au texte que de la vulgate
par la suite, ne pourrais-je pas le joindre toujours en regard.